

## RELATORI E MODERATORI

**Sig. Antonio Albano**, Consigliere Comunale alle Politiche Sociali - Volpiano (TO)  
**Dr. Giovanni Bersano**, Direttore Hospice e UOCP sede di Ivrea ASLTO4  
**Dr. Oscar Bertetto**, Direttore del Dipartimento interaziendale e interregionale "Rete oncologica del Piemonte e della Valle d'Aosta"  
**Dr. Paolo Bodoni**, Medico di Medicina Generale - Brandizzo (TO), Coordinatore Regionale Piemonte AIMEF  
**Dr.ssa Marilia Boggio Marzet**, Psicologa, Psiconcologa, Psicoterapeuta, Ipnologa, Laureata in Filosofia  
**Dr. Enzo Castenetto**, Direttore Struttura Complessa di Anestesia e Rianimazione di Chivasso ed Ivrea (TO). Direttore del Dipartimento di Emergenza ed Accettazione di Chivasso (TO)  
**Prof. Massimo Centini**, Antropologo, Scrittore - Torino  
**Dr. Libero Ciuffreda**, Direttore Struttura Complessa Oncologia Medica 1- Centro Oncologico Ematologico Subalpino (COES). AOU San Giovanni Battista -Torino  
**Dr. Pierpaolo Donadio**, Direttore Anestesia e Rianimazione Ospedale Molinette - Torino  
**Dott.ssa Raffaella Ferraris**, Funzionario Direzione Sanità - Assessorato Sanità, Edilizia Sanitaria, Politiche Sociali e per la Famiglia - Torino  
**Dr. Sandy Furlini**, Medico di Medicina Generale Volpiano (TO), Master in Bioetica, Presidente Circolo Culturale Tavola di Smeraldo  
**Dr. Flavio Fusco**, Responsabile Servizio Cure Palliative ASL 3 - Genova  
**Prof. Giovanni Gambassi**, Professore Associato Centro Medicina Invecchiamento Università Cattolica Sacro Cuore - Roma  
**Dr. Claudio Geda**, Direttore Struttura Complessa di Neurologia Ospedale Civile di Ivrea e Chivasso (TO)  
**Dr. Nicola Luxardo**, Responsabile di Struttura Dipartimentale di Terapia del dolore ASO CTO-MAD, Federdolore Nazionale  
**Sig.ra Eugenia Malinverni**, Infermiera, Presidente Associazione "Luce per la Vita - Onlus" Coordinatore Regionale SICP Piemonte  
**Dr.ssa Carla Marzo**, Medico di Medicina Generale - Bologna  
**Prof. Maurizio Mori**, Presidente della Consulta di Bioetica Onlus, Professore di bioetica, Università di Torino  
**Dr.ssa Felicità Mosso**, Responsabile Medico SSD Unità Operativa Cure Palliative 2 ASLTO4  
**Sig.ra Angela Orlandella**, Infermiera, Serv. Cure Domiciliari - Settimo T.se (TO)  
**Dr. Tristano Orlando**, Medico di Medicina Generale, Presidente AIMEF  
**Sig.ra Katia Somà**, Infermiera, Master in Bioetica - Volpiano (TO)  
**Dr. Gino Torchio**, Medico di Medicina Generale - Brandizzo (TO)  
**Don Giuseppe Zeppego**, Docente di bioetica, Facoltà Teologica dell'Italia Settentrionale Sezione di Torino

## INFORMAZIONI GENERALI

[www.tavoladismeraldo.it](http://www.tavoladismeraldo.it)

**Il convegno è aperto a tutti i cittadini interessati fino ad esaurimento posti con partecipazione gratuita e senza obbligo di iscrizione.**

**Per Medici ed Infermieri che intendono accedere ai crediti formativi ECM, è prevista una quota di partecipazione ed iscrizione obbligatoria:**

Medici euro 60,00 (IVA compresa) } entro il 10 ottobre 2011

Infermieri euro 40,00 (IVA compresa) }

Medici euro 100,00 (IVA compresa) } dopo il 10 ottobre 2011

Infermieri euro 80,00 (IVA compresa) }

Soci AIMEF: gratuito

**Iscrizioni On line**

[www.triumphgroup.it](http://www.triumphgroup.it)

**Disdette & Cambi nome**

Non verranno accettate disdette e pertanto non sarà effettuato alcun rimborso. Saranno accettati i cambi di nome solo se perverranno per iscritto alla Segreteria Organizzativa entro il 15.10.2011

**Segreteria Organizzativa**

Sig.ra Rachele TOSTI  
Via Arco, 4 - 20121 - Milano - Tel: +39 0289093800  
Fax: +39 0272004156 - Mobile: +39 3408365361  
E-mail: [r.tosti@triumphgroup.it](mailto:r.tosti@triumphgroup.it)



## PRESIDENTE ONORARIO

Marina Sozzi

## COORDINATORI DEL CONVEGNO

Giovanni Bersano, Paolo Bodoni, Sandy Furlini

## COMITATO SCIENTIFICO

Sandy Furlini (responsabile), Giovanni Bersano, Oscar Bertetto, Libero Ciuffreda, Nicola Luxardo, Eugenia Malinverni, Tristano Orlando, Stefano Ricciardelli, Katia Somà

## COMITATO ORGANIZZATIVO LOCALE

Renato Delsedime (responsabile), Margherita Bigano, Marino Bresso, Gino Gronchi, Ketty Furlini, Gianni Veropalumbo, Alberto Zanovello

Con il Patrocinio di:



Comuni di Volpiano,  
S. Benigno Canavese e Brandizzo



Collegio IPASVI Provincia di Torino

Ordine dei Medici Chirurghi ed Odontoiatri Provincia di Torino

In collaborazione con:

Fondazione Fabretti

SAMCO Onlus

Centro Incontri Riboldi Volpiano

Società Medica del Canavese

Unitrè Volpiano

Associazione Nazionale Carabinieri

Sez. Gen. C.A. Dalla Chiesa

Ass. Rinnovamento nella Tradizione

Associazione Nazionale

Vigili del Fuoco Volontari

Gruppo Amici del Passato

Croce Bianca Volpianese

Istituto Musicale "L. Lessona" Volpiano

Scuola media Statale "Dante Alighieri"

Volpiano

Compagnia Teatrale GenoveseBeltramo

MOSTRE presenti per l'occasione:

**"Per Crucem Ad Lucem"**



ciò che è in basso è come  
ciò che è in alto...

Mostra Fotografica a cura di  
Sandy Furlini e Katia Somà

**150°: IL RISORGIMENTO  
DI HENRY DUNANT**



**Gruppo  
"Amici del Passato"**  
Volpiano (TO)

**"La vita dentro la vita"** sculture di: Aldo Cavallero

[www.manuelamarengo.com](http://www.manuelamarengo.com)

Convegno promosso da



2° Memorial "Enrico Furlini"  
IV Congresso Interregionale AIMEF

# RIFLESSIONI SU...LA FINE DELLA VITA

29-30 OTTOBRE 2011

Volpiano (TO) Sala Polivalente Via Trieste, 1



INGRESSO LIBERO PER LA CITTADINANZA

## Sabato 29 Ottobre 2011 RIFLESSIONI SU... LA FINE DELLA VITA LA DIMENSIONE SANITARIA, ETICA E SOCIALE

### Ore 08:30 Apertura dei lavori

**Emanuele De Zuanne**

(Sindaco di Volpiano)

**Salvatore Ippolito**

(Provincia di Torino)

**Tristano Orlando**

(Presidente AIMEF)

**Nicola Luxardo**

(Federdolore)

SICP

Assessore alla Sanità Regione Piemonte

Direttore Sanitario ASL TO4

### Ore 09:00 Lettura Magistrale

"Modi di morire: s'accabbadora"

MASSIMO CENTINI

### Ore 09:30 Prima sessione PERCHE' E DOVE SI MUORE

Moderatori: *Giovanni Bersano*

*Raffaella Ferraris*

### Ore 09:40 Il paziente oncologico

*Libero Ciuffreda*

### Ore 10:00 Le malattie cardiopolmonari croniche: il limite tra terapia, accanimento terapeutico e palliazione

*Enzo Castenetto*

### Ore 10:20 La patologia degenerativa del sistema nervoso centrale

*Claudio Geda*

### Ore 10:40 I luoghi di cura e i luoghi di morte: la casa, l'horpice, l'ospedale, la RSA

*Felicita Mosso*

### Ore 11:00 Discussione

BREAK

### Ore 15:00 Terza sessione MODI DI MORIRE: BASTANO L'ACCOMPAGNAMENTO E LA PALLIAZIONE?

Moderatori: *Giovanni Bersano*

*Sandy Furlini*

### Ore 15:10 Morire da vecchi - morire di vecchiaia

*Giovanni Gambassi*

### Ore 15:30 Morire per scelta: per l'eutanasia

*Maurizio Mori*

### Ore 15:50 Testimonianze dalle piazze: le esperienze del morire

*Katia Somà*

### Ore 16:20 Tavola Rotonda

*Paolo Bodoni*

*Pierpaolo Donadio*

*Giuseppe Zeppegno*

### Ore 17:20 Premiazione Concorso Letterario "Enrico Furlini - Riflessioni sulla vita: un'esperienza da con-dividere"

Conducono: *Sandy Furlini*

*Antonio Albano*



"The song of Los" by William Blake, 1795

### Ore 11:30 Seconda sessione COME SI MUORE. SEDAZIONE PALLIATIVA: UNA EVENTUALITA'

Moderatori: *Oscar Bertetto*

*Katia Somà*

### Ore 11:40 Cos'è la sedazione palliativa/terminale

*Flavio Fusco*

### Ore 12:00 L'infermiere davanti alla sedazione

*Eugenia Malinverni*

*Katia Somà*

### Ore 12:20 Problematiche psicologiche e la sedazione

*Marilia Boggio Marzet*

### Ore 12:40 La sedazione nell'orizzonte cattolico: una valutazione etica

*Giuseppe Zeppegno*

### Ore 13:00 Discussione

### Ore 13:30 - 15:00 BREAK

## Domenica 30 Ottobre 2011 LA GESTIONE DEL DOLORE ALLA FINE DELLA VITA: E IL MEDICO DI FAMIGLIA?

FORUM AIMEF

Moderatori: *Tristano Orlando*

*Paolo Bodoni*

### Ore 09:00 Le regole

*Carla Marzo*

### Ore 09:30 I farmaci

*Nicola Luxardo*

### Ore 10:00 Domiciliarità e Terminalità: il Medico di Famiglia

*Gino Torchio*

### Ore 10:30 Domiciliarità e Terminalità: l'Infermiere

*Angela Orlandella*

### Ore 11:00 Discussione

### Ore 11:30 Test ECM